

## 12. Mira los dibujos y contesta a las preguntas.

### En el consultorio

la enfermera      la paciente



Toma la temperatura.

Tiene fiebre.

La doctora examina.

el paciente



Tiene dolor de garganta.

1. ¿Qué hace la doctora?
2. ¿Qué hace la enfermera?
3. ¿Qué hace el paciente?
4. ¿A quién le duele la garganta?
5. ¿Qué hace la paciente?
6. ¿Qué tiene el paciente?

## 13. Lee el texto, fijate en las expresiones útiles.

**Expresiones útiles:** tener dolor de...; tener fiebre; guardar cama; grave.

Tengo dolor de cabeza. = Me duele la cabeza.

Tengo 38° de fiebre.

Guardar cama = estar en la cama, no levantarse

Enfermedad grave = muy seria

Son las siete de la mañana y María Teresa no quiere ir a la escuela. ¿Por qué?



**Doctora: ...**

- a. Tienes que ir al consultorio.
- b. Es resfriado.
- c. La farmacia está muy cerca.

**Paciente: ...**

- a. ¿Tengo que tomar un antibiótico?
- b. ¿Debo ir al dentista?
- c. ¿Qué dice la mamá?

**Doctora: ...**

- a. Sí, eres alérgico.
- b. Sí, te duele mucho.
- c. Sí, ahora te voy a recetar las medicinas.

**29. Trabajad en parejas para hacer papeles de un(a) médico(a) y su paciente. Seguid el modelo.**

### En el consultorio

**Alumno 1:** Me duele la garganta y toso.

**Alumno 2:** Creo que tienes anginas. Voy a recetar un antibiótico.

**30. 🎧 Escucha y lee el diálogo, fijate de qué enfermedades y síntomas se trata.**

### En la consulta

**Dra. López:** A ver ¿qué le pasa a esta niña?

**Mamá:** Pues no sé, doctora. Tiene mucha fiebre y tose mucho. ¿Es bronquitis? ¿O gripe?

**Dra. López:** Bueno, vamos a ver... Quítate la camiseta ... mmm ... Creo que tiene pulmonía. Tiene que hacer una radiografía del pecho, voy a recetar antibióticos.

**Mamá:** ¿No es muy grave?

**Dra. López:** Tiene que guardar cama unos días y tomar las medicinas recetadas.

**Mamá:** La chica tiene miedo<sup>1</sup> de inyecciones.

**Dra. López:** No tiene que preocuparse.

**Enfermedades:** ...

**Síntomas:** ...

---

<sup>1</sup> **tiene miedo** – боится / баіцца

**31. GR. Pretérito imperfecto, pretérito indefinido.** Lee el texto, cuenta sobre los síntomas de la enfermedad y el examen médico.

Rosa se sentía mal: no tenía apetito, estaba pálida, dormía mal, a menudo le dolía la cabeza. Cuando un día tuvo fiebre y empezó a toser y estornudar fue al consultorio del médico.

El médico preguntó a la chica sobre los síntomas, auscultó el pecho, examinó su garganta y los oídos, midió la fiebre.

Cuando Rosa se vistió y se sentó, preguntó al médico:

– Señor doctor, ¿qué tengo? ¿Una pulmonía?

– No, por suerte, no. Tienes un fuerte resfriado y una pequeña infección de los oídos. Vamos a hacer una radiografía del pecho. Tienes que estar en casa 3 días y tomar las medicinas. ¿No eres alérgica a los antibióticos?

– No, doctor.

Rosa tenía miedo de las inyecciones, pero el médico le recetó gotas contra la infección, pastillas contra la tos y un calmante<sup>1</sup> para dormir bien. Tenía que tomar las medicinas 3 veces al día. También tenía que tomar vitaminas y mucho té caliente con miel y limón.

---

<sup>1</sup> **un calmante** – успокоительное / супакойваючае

17. 🎧 Escucha y completa el cuadro.

### ¿Qué le duele al hijo?

**Dr. López:** Hola. ¿Qué le duele a este enfermo?

**Niño:** Me duele todo. Tengo dolor de cabeza, de piernas, de garganta...

Tengo tos y estornudo.

**Dr. López:** ¿Te duele la espalda?

**Niño:** Sí.

**Dr. López:** A ver. Respira. Así. Muy bien. Otra vez. Eso es. No tienes nada grave, sólo un resfriado muy fuerte. Te receto unas pastillas para tomar cada cuatro horas. Si la fiebre continúa tenemos que poner inyecciones.

**Niño:** No, por favor.

**Dr. López:** Cálmate. Ahora acuéstate, guarda cama unos días, descansa.

**Niño:** Sí, voy a hacerlo todo, pero inyecciones no. ¿Vale?

### Dolores de:

	Pier-nas	Cabe-za	Bra-zos	Pe-cho	Gar-ganta	Estó-mago
Sí						
No						

### Otros síntomas: ...

18. Encuentra las expresiones de dolor en los diálogos anteriores.

## 19. Adivina las palabras.

1. a \_ \_ \_ b \_ \_ \_ \_ \_  
\_ \_ \_ \_ \_  
Es una medicina.  
Trabaja en un hospital.
2. \_ \_ \_ i \_ o  
Ayuda al médico.
3. \_ \_ f \_ \_ \_ e \_ \_  
Es una enfermedad grave.
4. \_ \_ g \_ \_ \_ a \_  
La tenemos cuando tenemos gripe o anginas.
5. \_ i \_ b \_ \_  
Vamos allí cuando estamos enfermos.
6. am \_ \_ l \_ \_ \_ r \_ o

## 20. Componed las frases con los compañeros según el modelo. Utilizad una fórmula diferente de pregunta y respuesta en cada caso.

**Modelo:** *Médico:* ¿Qué te pasa? / ¿Qué tienes? / ¿Qué sientes?

*Enfermo:* Me duele la garganta. / Tengo dolor de garganta. / Siento dolor de garganta.

- a. *Médico:* ...  
*Enfermo:* ...(oído)
- b. *Médico:* ...  
*Enfermo:* ...(espalda)
- c. *Médico:* ...  
*Enfermo:* ... (fiebre)

## 21. Completa el diálogo.

*Arturo:* ...

*Miguel:* Me siento mal.

*Arturo:* ¿Qué tienes?

*Miguel:* ...

*Arturo:* ¿Qué te ha dicho el médico?

*Miguel:* ...

*Arturo:* Debes tomar los antibióticos. ¿No eres alérgico a los antibióticos?

**37. Dramatizad en parejas los diálogos entre el médico y el paciente según el esquema siguiente.**

Médico	Paciente
<ul style="list-style-type: none"><li>• Saluda y pregunta por el motivo de su visita.</li><li>• Pregunta más detalles.</li><li>• Diagnostica y explica el tratamiento.</li><li>• Responde y desea.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Responde y explica los síntomas.</li><li>• Responde.</li><li>• Pide más detalles.</li><li>• Da las gracias y se despide.</li></ul>

**Variantes:** el médico no está atento; el paciente oye mal; el médico preocupado; el paciente nervioso.

**38. Imagínate que eres médico/a. Haz una anotación en la historia clínica.**

**Para ayudar:**

Síntomas: ...

Enfermedad: ...

Medicinas: ...

Recomendaciones: ...

**¡RÍE CON NOSOTROS!**

Un individuo viene a ver a un médico.

El médico le pregunta: –¿Qué le pasa? ¿Qué le duele?

– No lo sé, doctor. Yo trabajo como un burro; tengo hambre como un lobo; me canso como un perro; me duermo como un oso en invierno.

– Vd. se ha equivocado<sup>1</sup> de casa, tiene que ir a ver a un veterinario, que vive en la casa vecina<sup>2</sup> – le aconseja el médico.

<sup>1</sup> **Vd. se ha equivocado** – вы ошиблись / вы пам'ялиліся

<sup>2</sup> **vecino** – сусідний / сусідні